



13

درس سیزدہم

فعل امر

سبق کا تعارف

اس سبق میں فعل امر کو متعارف کرایا گیا ہے۔ طلبا کی سہولت کے پیش نظر فارسی کے آسان، سادہ اور نسبتاً مختصر جملوں کے ذریعے فعل امر کی وضاحت کی گئی ہے۔ جملوں کی ساخت میں طلبا کی سابقہ معلومات کا خصوصی خیال رکھا گیا ہے۔ طلبا 'فعل مضارع' سے پہلے ہی واقف ہو چکے ہیں۔ 'فعل امر'، 'فعل مضارع' پر ہی مبنی ہوتا ہے۔ کوشش یہ کی گئی ہے کہ طلبا سبق کو پڑھیں اور خود سمجھ سکیں۔

اس سبق سے آپ سیکھیں گے



- ◆ فعل امر کے فارسی جملوں کو سمجھ سکیں گے اور اردو میں ان کا ترجمہ کر سکیں گے۔
- ◆ فعل امر کی تعریف جانیں گے۔
- ◆ فعل امر پر مبنی فارسی جملے بنا سکیں گے۔
- ◆ یہ بھی جانیں گے کہ فعل امر پر مبنی فارسی جملوں کے بنانے کا طریقہ کیا ہے۔

◆ فعل امر کی منفی شکلیں بھی واقف ہوں گے، جسے 'نہی' کہا جاتا ہے۔

13.1 اصل متن



یادداشت

- 1- صبح زود از خواب بیدار شو.
- 2- بچہ ہا! صبح زود از خواب بیدار شوید.
- 3- لطفاً این کتاب را بہ من بدهید.
- 4- امشب فقط سوپ بخورید.
- 5- بگو، چرا بہ مدرسہ نہ رفتی؟
- 6- ناهارت را بخور.
- 7- ناهارتان را بخورید.
- 8- شام را چرا نہ خوردہ ای؟
- 9- گرسنہ نخسب.
- 10- سی کتاب از من بگیرید.
- 11- راز خود را بہ کسی نگو.
- 12- هیچ وقت دروغ نگوید.
- 13- کتابت را روی میز بگذار.
- 14- غذایتان را خوب بجوید.
- 15- اینجا بیا، آنجا نہ رو.
- 16- اینجا بیایید، آنجا نہ روید.
- 17- کسی را دشنام نہ دہ.
- 18- بہ دوست، گرچہ عزیز است راز دل مگشا.
- 19- بر میز نہ نشین.

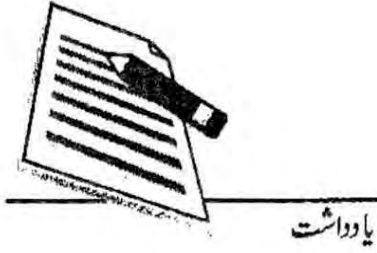


یادداشت

- 20- روی صندلی بنشین۔
 21- بہ طرف مدرسہ بدوید۔
 22- گرسنہ نیستی؟ غذا نخور۔
 23- اگر اجازہ نمی دهند، وارد اتاق نشو۔
 24- بہ کتابخانہ بروید، اینجا بازی نکنید۔
 25- یا مکن با پیلبانان دوستی یا بناکن خانہ ای در خورد پیل

13.2 الفاظ کے معانی

معنی	الفاظ	معانی	الفاظ
بیدار ہو	بیدار شو	جلدی	زود
دو/دے دو	بدھید	براہ مہربانی	لطفاً
پیو/کھاؤ	بخورید	آج رات	امشب
دوپہر کا کھانا	ناہار	کہو/بتاؤ	بگو
رات کا کھانا	شام	لے لو	بگیرید
کسی وقت	ھیچ وقت	مت سو	نہ خُسب
نہ کہہ/نہ کہو	نگو	جھوٹ	دروغ
مت جا/مت جاؤ	نرو	چباؤ	بجوید
گالی	دشنام	آؤ	بیایید
دل کا راز	رازِ دل	اگرچہ	گرچہ
مت بیٹھ	نہ نشین	مت کھول	مگشا
دوڑو	بدوید	کرتی پر	روی صندلی
مت کھا	نہ خور	بھوکا	گرسنہ



اجازت	اجازہ	ہاتھی	پیل/فیل
داخل ہونا	وارد شدن	لابریری	کتابخانہ
مت ہو	نشو	کمرہ	اتاق
مت کر/ نہ کرو	مکن	مت کھیلو	بازی نکنید
لائق	در خورد	تعمیر کر/ بناؤ	بناکن
		ہاتھی بان/ مہاوت	پیلبان (جمع پیلبانان)

13.3 ترجمہ

- 1- صبح کو سو کر جلد اُٹھو۔
- 2- بچو! صبح کو جلدی اُٹھو۔
- 3- براہ مہربانی یہ کتاب مجھے دیدو۔
- 4- آج رات فقط سوپ پیو۔
- 5- بتا، تو مدرسے کیوں نہیں گیا؟
- 6- اپنا (دوپہر کا) کھانا کھا۔
- 7- اپنا (دوپہر کا) کھانا کھاؤ۔
- 8- تو نے رات کا کھانا کیوں نہیں کھایا۔
- 9- بھوکا مت سو۔
- 10- مجھ سے تمیں کتابیں لے لو۔
- 11- اپنا راز کسی سے نہ کہو۔
- 12- کبھی جھوٹ نہ بولو۔
- 13- اپنی کتاب میز پر رکھو۔
- 14- اپنی غذا خوب چباؤ۔



یادداشت

- 15- یہاں آ، وہاں نہ جا۔
 16- یہاں آؤ، وہاں نہ جاؤ۔
 17- کسی کو گالی نہ دے۔
 18- دل کاراز دوست پر بھی مت کھول، اگرچہ وہ عزیز دوست ہو۔
 19- میز پر نہ بیٹھ۔
 20- کرسی پر بیٹھ۔
 21- مدرسہ کی طرف دوڑو۔
 22- تو بھوکا نہیں ہے، کھانا مت کھا۔
 23- اگر اجازت نہ دیں تو کمرے میں مت داخل ہو۔
 24- لائبریری جاؤ، یہاں نہ کھیلو۔
 25- یا تو ہاتھی بانوں سے دوستی مت کر، یا پھر ہاتھی کے لائق گھر بناؤ۔

13.4 اس سبق میں استعمال ہونے والے درج ذیل افعال پر غور کیجیے:

جاگو	بیدار شوید	جاگ/بیدار ہو	بیدار شو
کھاؤ	بخورید	دو	بدھید
مت کہہ	نگو	کہو	بگو
مت سو	نہ خُسب	مت کہو	بگوید
چباؤ	بجوید	لو/پکڑو	بگیرید
آؤ	بیاید	آ	بیا
مت کھول	مگشا	مت دے	ندہ
مت	مکن	مت بیٹھ	نہ نشین
مت کھیلو	بازی نکنید	کر	کن

13.5 فعل امر کی تعریف

مندرجہ بالا تمام افعال میں کسی کام کو کرنے یا نہ کرنے کا حکم دیا گیا ہے۔ جن افعال میں کسی کام کے کرنے کا حکم دیا جاتا ہے ان کو «فعل امر» کہتے ہیں۔

آپ نے پچھلے سبق میں مضارع کے بارے میں پڑھا ہے۔ ہم چند مضارع یہاں پھر لکھتے ہیں:

مضارع	مصدر	معانی
خورد	خوردن	کھانا
دھد	دادن	دینا
گوید	گفتن	کہنا
خُسد	خُسیدن	سونا
گیرد	گرفتن	لینا
آید	آمدن	آنا
جوَد	جویدن	چبانا
رود	رفتن	جانا
گُشاید	گشودن	کھولنا
نشیند	نشستن	بیٹھنا
کند	کردن	کرنا

اس سبق میں جو فعل امر استعمال ہوئے ہیں وہ اوپر لکھے مضارعوں سے ہی بنے ہیں۔ ان تمام مضارعوں کے آخر سے آپ «د» ہٹادیں تو درج ذیل شکل حاصل ہوگی:

خور	تو کھا/تم کھاؤ	دہ	تو دے/دیدو
گوی	تو کہہ	خُسد	تو سو
گیر	تو لے	آی	تو آ



یادداشت

فعل امر

تو جا	رو	تو چبا	جو
تو کھول	گشا	تو بیٹھ	نشین
		تو کر	کن

فعل امر کی مندرجہ بالا شکلیں ایک (مفرد) شخص کے لیے ہیں اگر حکم ایک سے زیادہ لوگوں (جمع) کے لیے ہو تو مندرجہ بالا شکلوں کے آخر میں «ید» بڑھا دیجیے ہیں:

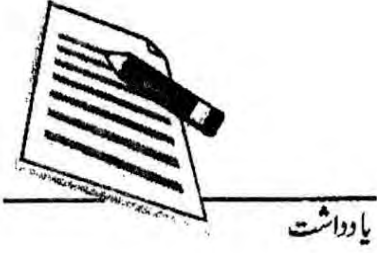
تم دو	دھید	تم کھاؤ	خورید
تم سو	خُسیید	تم کہو	گوید
تم آؤ	آیید	تم لو	گیرید
تم جاؤ	رویید	تم چباؤ	جوید
تم کھولو	گشایید	تم بیٹھو	نشینید
		تم کرو	کنید

فعل امر میں کبھی کبھی شروع میں «ب» کا استعمال بھی ہوتا ہے اس سے معنی میں کوئی فرق نہیں پیدا ہوتا دونوں طرح سے درست ہے۔ سبق کو پھر غور سے پڑھیے۔ آپ دیکھیں گے کہ کہیں فعل امر کے شروع میں «ب» کا استعمال ہوا اور کہیں نہیں ہوا ہے۔

اگر جملے میں حکم کسی کام کے نہ کرنے کا ہو تو امر کے شروع میں «ن» یا «م» لگا دیتے ہیں۔ اس سبق میں فعل امر کی ان شکلوں کو دیکھیے جن میں کسی کام کے نہ کرنے کا حکم دیا گیا ہے۔ ایسے جملوں کو «نہی» کہتے ہیں:

مت کہہ	نگو	مت جا	نرو
مت ہو	نشو	مت سو	نخُسب
مت کرو	نکنید	مت کر	مکن
مت بیٹھ	نہ نشین	مت کھول	مگشا
		مت جاؤ	نرویید/نہ رویید

13.6 متن پر مبنی سوالات



الف: درج ذیل کا فارسی میں ترجمہ کیجیے:

- 1- یہ قلم مجھ کو دیدو۔
- 2- بتاؤ وہ مدرسے کیوں نہیں گیا؟
- 3- اپنارات کا کھانا کھاؤ
- 4- یہاں مت بیٹھو۔
- 5- وہاں مت جاؤ۔
- 6- لائبریری کی طرف دوڑو۔
- 7- جھوٹ نہ بولو۔
- 8- اپناراز کسی سے نہ کہو۔
- 9- کسی کو گالی مت دو۔
- 10- کرسی پر بیٹھو۔

ب: درج ذیل جملوں کو منفی «نہی» میں بدلو، ایک مثال بھی دیدی گئی ہے:

مثال: این کتاب را بخوانید. این کتاب را نخوانید.

- 1- این قلم به او بده.
- 2- گرسنه بخُسب.
- 3- کتابت را روی میز بگذار.
- 4- آنجا بروید.
- 5- وارد این اتاق شوید.
- 6- روی این صندلی بنشین.



یادداشت

ج: درج ذیل مضارعوں کے فعل امر لکھیے:

آید	شوید	خوابد
سازد	ریزد	کند

د: درج ذیل جملوں میں خالی جگہوں کو فعل امر سے پُر کیجیے:

- 1- صبح زود از خواب بیدار (شود).
- 2- این مداد به من (دهد).
- 3- غذایتان را خوب (جود).
- 4- اینجا (آید).
- 5- بچه ها، به طرف مدرسه (دود).
- 6- روی این کاغذ (نویسد).

ه: فعل امر کی تعریف اور اس کے بنانے کا قاعدہ لکھیے۔

13.7 اس سبق سے آپ نے سیکھا

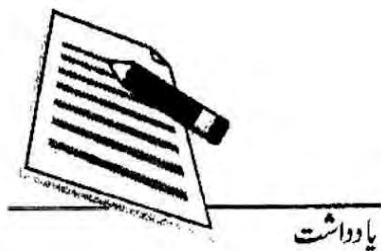


- آپ نے فعل امر کے فارسی جملے بنانے سیکھے۔
- فعل امر کی تعریف اور اس کے بنانے کا قاعدہ سیکھا۔
- فعل امر کے مثبت جملوں کو منفی (نہی) میں بدلنا سیکھا۔

13.8 متن پر مبنی سوالات کے جوابات

الف: فارسی میں ترجمہ:

- 1- این قلم را به من بدهید.



- 2- بگوئید، او چرا به مدرسه نرفت؟
- 3- شام خود را بخورید.
- 4- اینجا نه نشینید.
- 5- آنجا نروید.
- 6- به طرف کتابخانه بدوید.
- 7- دروغ نگوئید.
- 8- راز خود را به کسی نگوئید.
- 9- کسی را دشنام ندهید.
- 10- روی صندلی بنشین.

ب: منفي جملے:

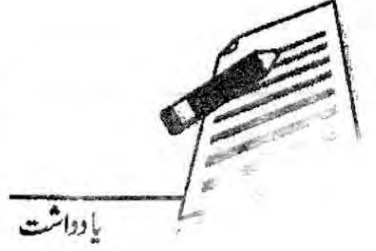
- 1- این قلم به او نده.
- 2- گرسنه نخُسب.
- 3- کتابت را روی میز نگذار.
- 4- آنجا نروید.
- 5- وارد این اتاق نشوید.
- 6- روی این صندلی ننشین.

ج: مضارع:

بشوی - بشوید	بخواب - بخوابید
بکن - بکنید	بیا - بیایید
بساز - بسازید	بریز - بریزید

د: خالی جگہوں کے صحیح الفاظ:

1- شو	2- بدہ	3- بجوید
4- بیایید	5- بدوید	6- بنویس



یادداشت

ہ: فعل امر کی تعریف اور بنانے کا قاعدہ:

جس فعل میں کسی کام کے کرنے یا نہ کرنے کا حکم دیا جاتا ہے اس کو 'فعل امر' کہتے ہیں۔

بنانے کا قاعدہ: مضارع کے آخر سے «د» ہٹا دینے سے فعل امر (مفرد) کی شکل بنتی ہے اور

اسی میں «ید» بڑھا دینے سے جمع کی شکل بن جاتی ہے۔

جیسے: «خورد» مضارع سے 'خور' اور 'خورید' وغیرہ۔